

**Poland-Warsaw: Construction work**  
**OJ S 227/2014 25/11/2014**  
**Contract award notice**  
**Works**

**Directive 2004/18/EC**

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: PKP Polskie Linie Kolejowe S.A., Centrum Realizacji Inwestycji

Postal address: ul. Targowa 74

Town: Warszawa

Postal code: 03-734

Country: Poland

Contact person: Region Południowy

For the attention of: Jolanta Klasa

E-mail: [jolanta.klasa@plk-sa.pl](mailto:jolanta.klasa@plk-sa.pl)

Telephone: +48 123933475

Fax: +48 123931562

**Internet address(es):**

General address of the contracting authority: [www.plk-sa.pl](http://www.plk-sa.pl)

**I.2. Type of the contracting authority**

Other

**I.3. Main activity**

Other: obsługa sieci świadczących publiczne usługi w zakresie transportu kolejowego

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description**

**II.1.1. Title**

Zabudowa nawierzchni torowej w torze nr 4 w st. Słomniki wraz z robotami przygotowawczymi dla budowy peronu w st. Słomniki, polegającymi na rozbiórce torów i rozjazdów w ramach zadania pn.: „Rewitalizacja linii kolejowej nr 8 na odcinku Kozłów – Kraków Główny”.

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Works

Execution

NUTS code PL21 Małopolskie

**II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)**

**II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)**

Zabudowa nawierzchni torowej w torze nr 4 w st. Słomniki wraz z robotami przygotowawczymi dla budowy peronu w st. Słomniki, polegającymi na rozbiórce torów i rozjazdów w ramach zadania pn.: „Rewitalizacja linii kolejowej nr 8 na odcinku Kozłów – Kraków Główny”.

#### **II.1.5. CPV code(s)**

45000000 Construction work, 71322000 Engineering design services for the construction of civil engineering works, 45200000 Works for complete or part construction and civil engineering work, 45230000 Construction work for pipelines, communication and power lines, for highways, roads, airfields and railways; flatwork, 45234000 Construction work for railways and cable transport systems, 45234115 Railway signalling works, 45231000 Construction work for pipelines, communication and power lines

#### **II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

#### **II.2. Total value of the contract/lot**

##### **II.2.1. Total value of the contract/lot**

Value: 1 500 000 PLN  
excluding VAT

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Type of procedure**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Award of a contract without prior publication of a call for competition in the Official Journal of the European Union in the cases listed below

Justification for the award of the contract without prior publication of a call for competition in the Official Journal of the European Union:

Directive 2004/18/EC

##### **1) Justification for the choice of the negotiated procedure without prior publication of a contract notice in the OJEU in accordance with Directive 2004/18/EC**

New works/services, constituting a repetition of existing works/services and ordered in accordance with the strict conditions stated in the directive.

#### **IV.2. Award criteria**

##### **IV.2.1. Award criteria**

Lowest price

##### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction has been used: no

#### **IV.3. Administrative information**

##### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

IREZA3a-216-12/2014; 9090/IREZA3/000009/14/P

##### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

no

### **Section V: Award of contract**

---

#### **V.1. Date of conclusion of the contract**

31.10.2014

#### **V.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1

**V.3. Name and address of the contractor**

Official name: Swietelsky Rail Polska Sp. z o.o.

Postal address: ul. Wielicka 250

Town: Kraków

Postal code: 30- 663

Country: Poland

**V.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 1 500 000 PLN

excluding VAT

Total value of the procurement:

Value: 1 500 000 PLN

excluding VAT

**V.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted: yes

Value or proportion likely to be subcontracted to third parties:

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about European Union funds**

**VI.2. Additional information**

**VI.3. Procedures for review**

**VI.3.1. Review body**

**VI.3.2. Review procedure**

**VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

**VI.4. Date of dispatch of this notice**

20.11.2014